



OFFICE OF THE MAYOR
CITY OF CHICAGO

RAHM EMANUEL
MAYOR

إعلان

بما أن مدينة شيكاغو تؤمن بأن توفير سكن لائق، محترم، آمن وفي متناول الجميع هو جزء من الحلم الأمريكي وهدف منشود لجميع سكان مدينة شيكاغو؛

وبما أن للأفراد في مدينة شيكاغو الحق في اختيار مكان سكنهم دون تمييز على أساس العرق أو اللون أو الأصل أو المنشأ القومي أو الدين أو الإعاقة أو السن (40 سنة فما فوق)، أو الجنس أو الميول الجنسية أو الهوية الجنسية أو الحالة الزوجية، أو وضع خدمة الجيش أو مصدر الدخل (بما في ذلك قسائم مساعدة السكن المادة 8)

وبما أن كل أعمال التمييز في الإسكان أو أية عوائق تحد من المساواة في فرص السكن تعتبر بغضه للمنطق السليم للأدب والإنصاف؛

وبما أن القوانين الفيدرالية وقوانين الولايات، فضلا عن قانون مدينة شيكاغو للسكن العادل تؤكد على حق كل شخص في التمتع على قدم المساواة بفرص السكن؛

وبما أن السكن العادل ضروري لتطوير المجتمعات المحلية الجيدة؛

وبما أن الاستقرار الاقتصادي، الصحة المجتمعية، والعلاقات الإنسانية في جميع المجتمعات المحلية في مدينة شيكاغو تزدهر بالتنوع الثقافي والاندماج في المجتمعات المحلية.

وبما أن استقرار وتكامل وتوازن المجتمعات السكنية يصبح مهدداً بالأعمال التمييزية والممارسات السكنية غير المشروعة التي تؤدي إلى التفرقة بين السكان و تضييع الفرص في المدينة؛

وبما أن مواهب الناشطين من المنظمات الغير الربحية، ومقدمي خدمات الإسكان، والمؤسسات المالية، والمسؤولين المنتخبين، وحكومة المدينة وغيرهم من الفاعلين المدنيين يجب أن تكون متحدة لتعزيز وصون الاندماج السكني، و الإنصاف وتساوي الفرص؛

وبما أن مدينة شيكاغو، من خلال لجنة العلاقات الإنساقية تراقب تنفيذ قانون مدينة شيكاغو للسكن العادل للنظر في كل أعمال التمييز، حيث يجب على الأفراد أو الأسر الذين يعتقدون بأنهم وقعوا ضحايا التمييز في الإسكان في مدينة شيكاغو تقديم شكوى إلى لجنة العلاقات الإنسانية؛

لذلك، أنا راهم إمتويل، عمدة مدينة شيكاغو أعلن شهر أبريل/ نيسان 2019 شهر السكن العادل في شيكاغو و أشجع الأنشطة الملانمة من الكيانات الخاصة والعامّة لتعزيز الدعوة للاندماج ومنح فرص إسكان متساوية لجميع السكان المقيمين و الوافدين على مدينة شيكاغو.

بتاريخ 1 أبريل/ نيسان 2019 .

Rahm Emanuel

العمدة